

# Høvuðstreytir í sáttmálanum til traðir og urtagarðsstykkir



## Hvør hevur rætt at søkja:

Umsøkjarin skal vera 18 ár og búsitandi í Tórshavnar kommunu.

## Hvat kann verða søkt um:

Søkjast kann um eina trøð ella urtagarðsstykki. Ein trøð er umleið 10-12.000 m<sup>2</sup> og eitt urtagarðsstykki er umleið 600-800 m<sup>2</sup> til støddar.

Øll málsviðgerð skal vera skrivlig.

## Traðarsáttmálin:

- Sáttmálin er galdandi í 3 ár og kann verða endurnýggjaður ella uppsigaður av báðum pørtum.
- Sáttmálin er persónligur við ein leigara, tó kunnu hjúnarfelagar standa bæði sum leigarar.
- Trøðin kann ikki latast øðrum, t.v.s. at børn ikki hava forrætt til trøð, sum foreldur hava leigað.
- Leigugjaldið er 1.000,00 kr. um árið. Kommunan sendir uppkrav við ársbyrjan.
- Trøðin hevur hegnskyldu. Er talan um nýinlagda trøð, skal roknast við umleið kr. 10.000,00 til hegn, tí ávíst dygdarhegn verður kravt.
- Kravt verður, at trøðin er eitt prýði fyri kommununa, skylda er at ansa væl eftir, hvussu trøðin sær út, at hon ikki er uppkleyrað, óruddulig, v.m.
- Verður trøðin dyrkað, verður ikki latið endurgjald fyri uppdyrking, tá ið sáttmálin gongur út.
- Byggjast kann eitt lítið hús upp til 15 m<sup>2</sup>, við byggiloyvi frá kommununi.
- Byggideildin skipar fyri regluligum eftirliti at kanna, at treytir verða hildnar.
- Tekniskar leiðingar sum el, vatn, kloakk, telefon vera ikki loyvdar.
- Traðarstykkini eru fram um alt ætlað kúratúrur.

## Urtagarðssáttmálin:

- Leigarin skal gerast limur í urtagarðsfelagnum og halda viðtøkur felagsins.
- Sáttmálatíðin er 3 ár.
- Sáttmálin er persónligur við eigara, tó kunnu hjúnarfelagar bæði standa sum leigarar.
- Árliga leigugjaldið er 200,00 kr., sum skal rindast til urtagarðsfelagið, ið avroknar við kommununa.
- Urtagarðsstykkini eru fram um alt til dyrkingar og gróðurseting.
- Byggjast kann eitt lítið hús upp til 10 m<sup>2</sup> við byggiloyvi frá kommununi.
- Tekniskar leiðingar sum el, vatn, kloakk, telefon vera ikki loyvdar.

## **Snarskivan**

Postboks 32 • FO-110 Tórshavn